C-375

First Session, Forty-first Parliament, 60 Elizabeth II, 2011

Première session, quarante et unième législature, 60 Elizabeth II, 2011

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-375

PROJET DE LOI C-375

An Act to amend the Telecommunications Act (universal charger)	Loi modifiant la Loi sur les télécommunications (chargeur universel)
FIRST READING, DECEMBER 2, 2011	PREMIÈRE LECTURE LE 2 DÉCEMBRE 2011

Mr. Thibeault M. Thibeault

411250

SUMMARY SOMMAIRE

This enactment amends the *Telecommunications Act* to require the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission to make regulations by February 28, 2013 to provide for a universal charger for newly-manufactured cellular phones.

Le texte modifie la *Loi sur les télécommunications* afin d'exiger du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes qu'il prenne, au plus tard le 28 février 2013, un règlement imposant un chargeur universel pour les téléphones cellulaires nouvellement fabriqués.

1st Session, 41st Parliament, 60 Elizabeth II, 2011

1^{re} session, 41^e législature, 60 Elizabeth II, 2011

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-375

PROJET DE LOI C-375

An Act to amend the Telecommunications Act (universal charger)

Loi modifiant la Loi sur les télécommunications (chargeur universel)

1993, c. 38

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

1. The Telecommunications Act is amended by adding the following after section 67:

Regulations

67.1 On or before February 28, 2013, the Commission shall, after consultation with consumers, telecommunications service providers, cellular phone manufacturers and other interested parties, make regulations to provide for a 10 universal charger for newly-manufactured cellular phones.

2. Subsection 69(1) of the Act is replaced by the following:

Pre-publication of regulations

69. (1) Any regulations proposed to be made 15 under section 67, 67.1 or 68 shall be published in the Canada Gazette at least sixty days before their proposed effective date, and a reasonable opportunity shall be given to interested persons to make representations to the Commission with 20 de présenter au Conseil leurs observations à cet respect to the proposed regulations.

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte:

1. La Loi sur les télécommunications est 5 modifiée par adjonction, après l'article 67, de 5 ce qui suit:

67.1 Au plus tard le 28 février 2013, le Règlements Conseil, après avoir consulté les consommateurs, les fournisseurs de services de télécommunication, les fabricants de téléphones 10 cellulaires et les autres parties intéressées, prend un règlement qui impose un chargeur universel pour les téléphones cellulaires nouvellement fabriqués.

2. Le paragraphe 69(1) de la même loi est 15 remplacé par ce qui suit:

69. (1) Les projets de règlement visés aux articles 67, 67.1 et 68 sont publiés dans la Gazette du Canada au moins soixante jours avant la date prévue pour leur entrée en vigueur, 20 les intéressés se voyant accorder la possibilité égard.

Publication des projets de

1993, ch. 38

411250

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from: Publishing and Depository Services Public Works and Government Services Canada Ottawa, Ontario K1A 0S5 Telephone: 613-941-5995 or 1-800-635-7943 Fax: 613-954-5779 or 1-800-565-7757 publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca http://publications.gc.ca

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de : Les Éditions et Services de dépôt Travaux publics et Services gouvernementaux Canada Ottawa (Ontario) K1A 0S5 Téléphone: 613-941-5995 ou 1-800-635-7943 Télécopieur: 613-954-5779 ou 1-800-565-7757 publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca http://publications.gc.ca